



Superintendent's UPDATE

Martes 17 de marzo de 2022

Actualización sobre la vacunación contra el COVID-19 y la escuela

Estimada comunidad de educación y cuidado infantil del Condado de San Mateo:

Estamos a pocos días de lo que parece ser una nueva etapa: el Departamento de Salud Pública de California (California Department of Public Health, CDPH) ahora recomienda ampliamente que se use cubrebocas en escuelas pero su uso ya no es obligatorio. Sin embargo, muchas escuelas han tenido la precaución de eliminar sus propios requisitos respecto al uso de los cubrebocas pero recién a partir de la vuelta de las vacaciones de primavera. Incluso en las escuelas donde solo se recomienda enfáticamente el uso de cubrebocas, muchos maestros y estudiantes siguen usándolos en el interior de las escuelas.

Conforme avanzamos, espero que sigamos viendo más escenarios en donde algunos estudiantes y miembros del personal usen cubrebocas y otros no. Espero que hayamos obtenido el conocimiento y la sabiduría para respetar y apoyar decisiones personales con respecto a este tema. Nuestros estudiantes ya han soportado muchos desafíos durante la pandemia y el estigma social relacionado con el uso, o no, de los cubrebocas no debería ser uno de ellos. Este [cartel](#) ayuda a reforzar ese mensaje.

Abordaje centrado en el trauma para cambios en las pautas del COVID-19

Conforme seguimos eliminando medidas de seguridad, de las cuales el uso de cubrebocas es la más visible y con mayor impacto, estamos conscientes de que los cambios en las pautas pueden causar ansiedad entre los estudiantes y el personal, especialmente en quienes han sufrido un trauma como resultado del COVID-19. Para ayudar a que los líderes escolares desarrollen un ambiente escolar de apoyo conforme las pautas siguen cambiando, la Oficina de Educación del Condado de San Mateo (San Mateo County Office of Education, SMCOE) desarrolló este [Abordaje centrado en el trauma para cambios en las pautas del COVID-19: Pautas para líderes escolares](#).

Continuidad del uso de los cubrebocas en los Programas de Educación Especial de la SMCOE

Anoche, La Junta de Educación del Condado de San Mateo y yo adoptamos una [resolución](#) que requiere el uso de cubrebocas, excepto para los que están exentos, en nuestro Programa de Educación Especial. Muchos de los estudiantes que ayudamos en nuestro programa tienen una salud frágil o enfrentan distintos problemas médicos. Dado que la salud y seguridad de nuestros

estudiantes son la máxima prioridad, extender la obligatoriedad del uso del cubrebocas durante el resto del año escolar es la decisión correcta para este programa.

Enfoque en el rastreo de grupos y no la cuarentena

Además de los cubrebocas, el CDPH recomienda ampliamente que la escuela use el modelo basado en notificaciones proporcionado en el [Abordaje del rastreo de grupos para los estudiantes expuestos al COVID-19 de jardín de niños al grado 12 \(K-12\)](#). El enfoque de rastreo de grupos se centra en notificaciones, pruebas de detección y aislamiento oportunos y reemplaza las recomendaciones previas centradas en la cuarentena, incluida la cuarentena modificada. Según el CDPH, el rastreo de grupos considera el periodo de incubación más corto de la variante prevalente, la naturaleza aérea de la transmisión y el aumento de la transmisibilidad. Este enfoque también refleja la prioridad de mantener a los estudiantes en la escuela aprendiendo y no aislados en cuarentena en casa. ¿Se acuerda cuando todos debíamos hacer cuarentena en casa por 14 días? Esto es un avance.

Ventilación

La ventilación ha sido una premisa fundamental de la Guía sobre el COVID-19. Se recomienda a las escuelas ventilar los salones de clase con aire del exterior, para priorizar el uso de filtración de alta calidad y llevar a cabo las actividades de aprendizaje fuera del salón siempre que el clima lo permita. Esta última opción también apoya la salud física y mental. El CDPH sigue actualizando sus guías de ventilación para escuelas, proporcionando [resúmenes fáciles de entender](#) y más [información técnica](#) para los directores de las instalaciones. Todo esto está disponible en el [Safe Schools for All Hub](#) (Centro de escuelas seguras para todos). El Programa de Aire Saludable, Plomería y Eficiencia para Escuelas de California ([California Schools Healthy Air, Plumbing, and Efficiency Program, CalSHAPE](#)) brinda financiamiento para mejorar la calefacción, el aire acondicionado y los sistemas de ventilación en las escuelas públicas. Una nueva ronda de financiamientos de CalSHAPE se abre el 28 de marzo y puede ser utilizada para evaluaciones, mantenimiento, filtros, monitores de dióxido de carbono (CO2) y otros trabajos relacionados con la ventilación.

Vacunas

Hasta esta semana, el 60.7 por ciento de los niños de entre 5 y 11 años han recibido dos dosis de la vacuna, un poco arriba del 60.2 por ciento de la semana pasada. La tasa de vacunación para los jóvenes de entre 12 y 15 años se mantuvo en un 82.2 por ciento. El tasa de aplicación del refuerzo para este grupo etario subió de 38.8 al 39.6 por ciento. Para brindar protección contra nuevas variantes, seguimos recomendando a los que no se han puesto el refuerzo que se lo hagan lo antes posible. Las oportunidades para vacunarse son muchas, incluidas las clínicas semanales en el sur de San Francisco, Daly City, San Mateo, Half Moon Bay, Redwood City e East Palo Alto. Puede encontrar más información en el sitio web del [Departamento de Salud del Condado de San Mateo](#).

Conforme escucho a nuestros funcionarios de salud que nos dan informes de forma regular sobre quienes están sufriendo enfermedades graves y terminan en el hospital, estoy comprometida a

redoblar nuestros esfuerzos para ayudar a que nuestra comunidad se vacune. Trabajaremos con el Departamento de Salud del Condado de San Mateo para explorar cómo podemos ayudar a elevar las tasas de vacunación entre los niños de nuestro condado y sus familias. Esperemos que pronto esté disponible una opción de vacunación para nuestros hijos más pequeños también.

Gracias por todo su trabajo para apoyar a nuestros estudiantes y escuelas.



Nancy Magee
Superintendente de Escuelas del Condado de San Mateo